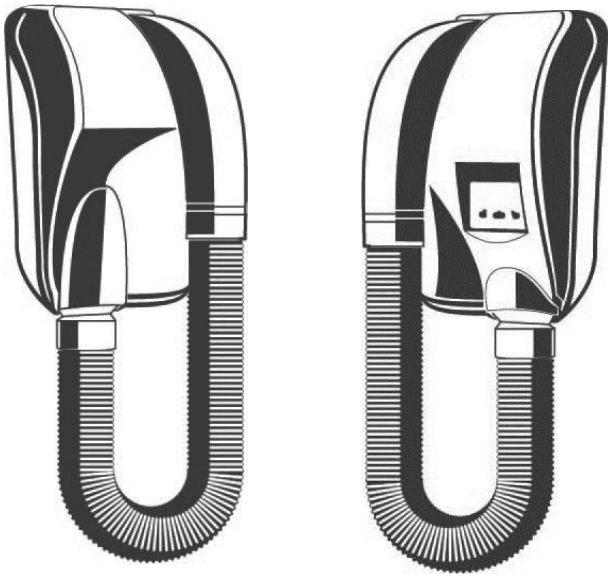
Sèche-cheveux / hair dryer

Modèle / Model : CARAÏBE



Notice original / Original instructions

Lire et conserver cette notice / Read and save these instructions

Dernière mise à jour / Last update : 24/03/2020

3 RUE DES BRECHES – 44400 REZE - FRANCE
Tél. +33 (0)2 40 75 98 20
www.jvd.fr

AVANT TOUTE INSTALLATION BIEN LIRE L'ENSEMBLE DE CETTE NOTICE

MESURES DE SECURITE IMPORTANTES

- **Ne pas essayer d'installer l'appareil vous-même à moins que vous ne soyez un technicien compétent. Cela pourrait affecter son bon fonctionnement et donc la sécurité.**
- **L'installation de cet appareil doit être faite par un technicien qualifié. Un branchement électrique incorrect peut provoquer une électrocution ou un court-circuit.**
- **L'installateur doit respecter les normes d'installation en vigueur dans le pays à la date de l'installation.**
- **Ne pas démonter l'appareil lorsqu'il est sous tension.**
- **Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.**
- **Ne pas brancher d'autres appareils électriques sur le même circuit. Cela pourrait provoquer un échauffement de la prise et un incendie.**
- **Avant utilisation, s'assurer que la tension nominale indiquée sur l'appareil correspond bien à la tension du secteur.**
- **Ne pas utiliser le sèche-cheveux à d'autres fins que sécher les cheveux.**

- **AVERTISSEMENT : Ne pas utiliser cet appareil à proximité de baignoires, douches, lavabos ou autres récipients contenant de l'eau.**



- **Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.**
- **Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.**
- **Ne pas laisser les enfants se suspendre à l'appareil, celui-ci pourrait se détacher de son support.**
- **Un moyen de déconnexion doit être prévu dans les canalisations fixes conformément aux règles d'installation.**
- **Pour une protection supplémentaire, l'installation d'un dispositif évitant les courants résiduels de plus de 30mA est recommandé dans le circuit électrique de la salle de bains. Demandez conseil à votre installateur.**
- **Ne jamais boucher les entrées et sorties d'air**
- **Le nettoyage et la maintenance de l'appareil ne doit pas être effectué par des enfants.**

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Tension d'alimentation : 230V (220-240V) 50Hz
Puissance : 1000W
Isolation électrique : Classe II - pas de raccordement à la terre

GÉNÉRALITÉS

Le sèche-cheveux CARAÏBE, étudié plus particulièrement pour l'usage hôtelier, est pourvu d'un système de mise en marche automatique lorsqu'on décroche le flexible.
Suivant les versions, l'appareil peut être équipé d'un « timer » et d'une prise rasoir de sécurité 230V protégée contre les surcharges.
Le sèche-cheveux CARAÏBE a été étudié pour être installé en salle d'eau. L'appareil étant de classe II, il ne nécessite pas de raccordement à la terre.

INSTALLATION EN SALLE D'EAU

Un dispositif de séparation omnipolaire ayant une distance d'ouverture des contacts d'au moins 3 mm doit être prévu dans l'installation fixe.
L'installation en salle d'eau des CARAÏBE, compte tenu de leur classification IPX3, IPX4 (flexible raccroché) et classe II, est autorisée dans les volumes 2 (version sans prise rasoir seulement) et 3 si l'ensemble du circuit électrique de la salle d'eau, conformément à la norme NFC15-100 (CEI 364…) est protégé par un disjoncteur différentiel d'une sensibilité maximum de 30 mA pouvant servir de sectionneur.

FIXATION

1- L'appareil se fixe au mur au moyen de 3 vis. Les points de fixation sont repérés sur le gabarit de perçage.
2- Insérer le câble d'alimentation par le trou, fixer l'appareil au mur puis connecter phase et neutre au bornier de raccordement.
   Le câble d'alimentation doit se trouver impérativement à l'arrière de l'appareil et ne doit plus être accessible après fixation de l'appareil au mur.
3- Fixer le capot à l'aide des 3 vis prévues à cet effet (Figure 1).

FONCTIONNEMENT GENERAL
L'appareil se met automatiquement en marche lorsque vous décrochez le flexible. Il s'arrête automatiquement lorsque vous raccrochez le flexible.

FONCTIONNEMENT DU TIMER
Le timer est une sécurité qui arrête automatiquement l'appareil après 15 mn de fonctionnement continu.
Après un arrêt de sécurité par le timer, il faut raccrocher le manchon pour pouvoir à nouveau utiliser le sèche-cheveux.

MAINTENANCE ET NETTOYAGE

Un nettoyage est nécessaire tous les 6 mois.
Nettoyer les parties extérieures de l'appareil avec un chiffon sec et doux.
Utiliser un aspirateur pour ôter les poussières accumulées sur la grille arrière d'aspiration et la grille avant de refoulement d'air.



Cette inscription indique que ce produit ne devrait pas être mélangé avec d'autres déchets ménagers partout dans l'UE. Pour préserver l'environnement et la santé humaine de l'élimination sauvage des déchets, recyclez-le avec sérieux pour promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Recyclez votre appareil usagé en utilisant les systèmes de collecte ou contactez le détaillant où le produit a été acheté. Ils peuvent assurer le recyclage de l'appareil.

Toute erreur de branchement ou toute détérioration venant d'une utilisation abusive ou en contradiction avec ce mode d'emploi annule la garantie.

Ce matériel satisfait aux prescriptions des directives européennes 2014/30/UE, 2014/35/UE et 2011/65/EC

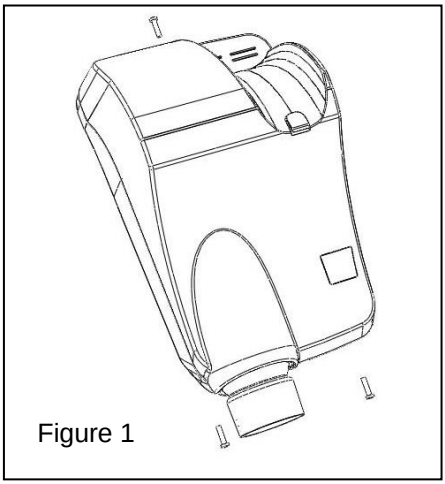


Figure 1

READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE THE INSTALLATION

IMPORTANT SAFETY PRECAUTIONS

- **Never attempt to install the appliance yourself, unless you are a suitable qualified technician. Doing so may affect its operation and safety**
- **This appliance must be installed by a qualified technician. Incorrect electrical connection can result in electrocution or short circuits.**
- **Never take off the appliance when it is connected.**
- **If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard**
- **Do not connect any other appliances on the same line. It may result in overheating and fire**

- **Before use, ensure the rated voltage indicated on the appliance match the supply voltage.**
- **Only use this hair dryer to dry hairs.**
- **WARNING: Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.**



- **This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.**
- **Children shall not play with the appliance.**
- **Do not allow children to hang from the appliance, as it may become detached from its support.**
- **Means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules.**
- **For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30 mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask your installer for advice.**
- **Never block the air grilles.**
- **Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.**

TECHNICAL CHARACTERISTICS

Supply voltage : 230V (220-240V) 50Hz

Power : 1000W
Electrical insulation : Class II – no need earthing

GENERAL POINTS

The CARAÏBE hair dryer, specially designed for hotel use, automatically starts when the flex is removed.
Depending on the model the wall mounting is equipped with a timer and a 230V safety shaver socket with anti-overload protection.
The CARAÏBE has been designed for installation in a bathroom.
As the appliance is rated Class II, it does not need earthing.

Means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules.

INSTALLATION IN A BATHROOM

Ensure that your installation has a multipole separation with an aperture of at least 3 mm.
Installation of the CARAÏBE in a bathroom is permitted in area 2 (model without shaver socket only) and 3 in view of its IPX3, IPX4 classification (OFF position) and class II on one condition : The whole electrical circuit for the bathroom, in accordance with standard NFC15-100 (CEI 364…) must be protected by an earth leakage circuit breaker with a maximum sensitivity of 30 mA which could disconnect.

MOUNTING

1- The appliance is fixed on the wall with 3 screws. Drill 3 holes according to the points on this page.
2- Insert the power wire in the hole, fix the appliance on the wall, and then connect phasis and neutral to the connector.
   The power wire must be at the back of the appliance and must be out of reach when the hair dryer is screwed on the wall.
3- Put the cover and screw it with the 3 screws delivered for this purpose (Figure 1).

GENERAL OPERATION

The appliance automatically starts when you remove the flex. It automatically stops when the flex is no longer pulled.

TIMER OPERATION

The timer is a security which automatically stops the hair dryer if it is continuously running for 15 mn.
After a security stop the handle must be put back in order to reset the appliance. Then it can normally be used.

CLEANING AND USER MAINTENANCE

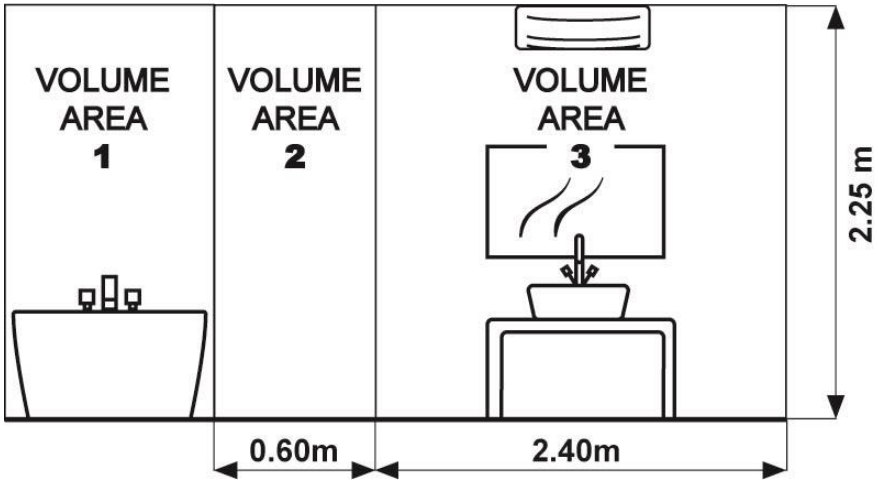
A cleaning is needed once every 6 months
Clean the outer parts of the unit with a dry and soft cloth
Use a vacuum cleaner to remove dust accumulated on inlet and outlet grilles.

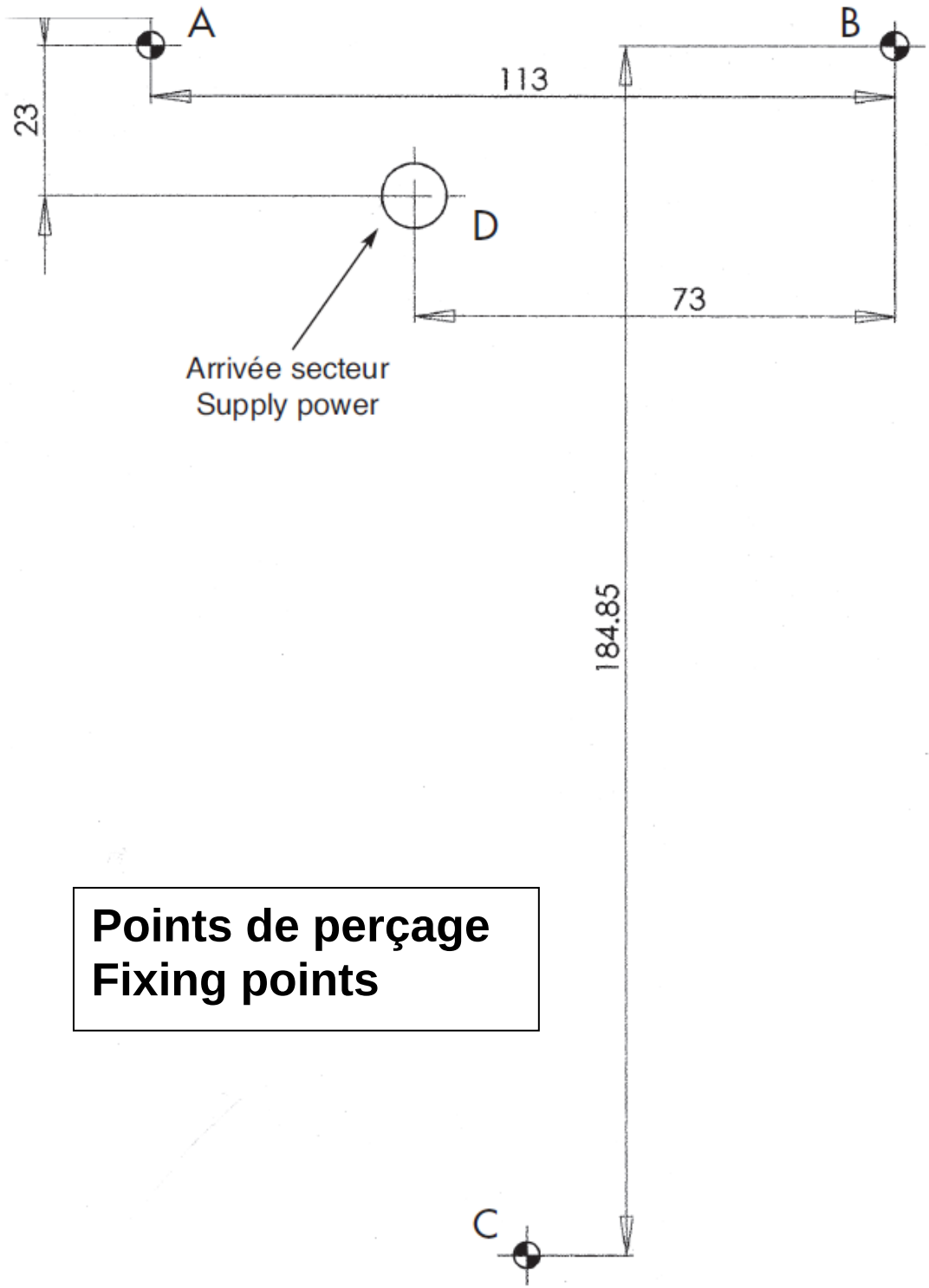


This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Faulty connection or any damage resulting from wrongly usage or which is in contradiction to the instructions in this leaflet will render the guarantee void.

This equipment complies with the regulations in European directives 2014/30/UE, 2014/35/UE, and 2011/65/EC.





Points de perçage
Fixing points